

全国中小学校本课程与教材研究中心推荐

新世纪家长为孩子进行
科普、文学教育的首选读物

智·慧·文·库

世界科普文学经典

美绘本

受到教师热烈推荐的
大师经典文学读物

升级版

山雀的日历

[苏]维·比安基 ● 著
黄豆 ● 改写

翻开大自然的日历,看看那里每天都发生
什么奇妙的事情,这些美丽又善良的
小动物们嬉闹在一起,共同奏响了这曲
大自然的美妙乐章

北京出版集团公司
北京出版社

智 · 慧 · 文 · 库

世界科普文学经典

美绘本

山雀的日历



[苏]维·比安基 ● 著
黄豆 ● 改写

北京出版集团公司
北 京 出 版 社

图书在版编目 (CIP) 数据

山雀的日历 / (苏) 比安基著 ; 黄豆改写. — 北京 : 北京出版社, 2015. 1

(智慧文库. 世界科普文学经典美绘本)

ISBN 978 - 7 - 200 - 10769 - 2

I. ①山… II. ①比… ②黄… III. ①童话—作品集—苏联 IV. ①I512.88

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2014)第 125767 号

智慧文库 世界科普文学经典美绘本

山雀的日历

SHANQUE DE RILI

[苏] 维·比安基 著 黄豆 改写

*

北京出版集团公司 出版
北京出版社

(北京北三环中路6号)

邮政编码: 100120

网 址: www.bph.com.cn

北京出版集团公司总发行

新华书店经销

北京画中画印刷有限公司印刷

*

787 毫米×1092 毫米 16 开本 9.25 印张 230 千字

2015 年 1 月第 1 版 2015 年 1 月第 1 次印刷

ISBN 978 - 7 - 200 - 10769 - 2

定价: 18.80 元

质量监督电话: 010 - 58572393

责任编辑电话: 010 - 58572346

读者服务: 张 薇 电话: 010 - 58572289

e-mail: support@3hbook.net

三好图书网
www.3hbook.net



导读

《山雀的日历》是一本发现大自然的美与秘密的书，也是一本引导孩子们亲近大自然的优秀读物。这部妙趣横生、引人入胜的少儿科普作品，能带着孩子们重返大自然的神奇，让他们在享受美的同时，了解大自然。

本书讲述了动物王国里千奇百怪的趣事，体现出正确深入的生态观察态度，蕴含丰富的诗情和童心童趣。其中，有小山雀金卡听老麻雀讲述森林一年四季变化的故事；有描述森林公民生活中喜与忧的故事；有讲述好狗莱依如何忠实于主人，冒着生命危险与狗熊搏斗，与强盗搏斗，既当保姆又当卫士的动人故事；更有掉队的母雁历经千难万险，终于找到雁群，返回家乡的动人故事。当然，动物们也没有忘记提醒人类时刻注意自己的绅士风度，它们不仅有冒险精神和好奇心，关键时刻，它们还会和人类一样肝胆相照。

比安基研究专家格罗京斯基说，《山雀的日历》不仅仅是一个个精彩的故事，它们还能在孩子们的心灵中激发起这样一些做人的重要品性：勇敢、坚毅、扶助弱小，追求目标矢志不移。

在这本给孩子们带来大自然的气息的书里，所有的作品都是作家长期观察和思考自然的结晶。他用那生花的妙笔，把大自然的美丽与活力展现在大家面前，字里行间就像有溪水潺潺流淌，山鸟啾啾啼鸣，甚至连大自然里最不起眼的一片小小的树叶，也有了它们自己有趣的生活故事。

比安基是苏联大自然文学最突出的代表作家，更被称为大自然文学的奠基人。比安基的作品被称为“大自然的颂诗”，他教导人们，学会以亲善的态度，对待地球上同我们一起生活的一切生灵。



1894年，比安基出生于列宁格勒一个知识分子家庭。比安基的父亲瓦·利·比安基是俄国一位著名的自然科学家，当时在科学院的动物博物馆工作。可以说，父亲的言传身教给了比安基最早的科普启蒙。

比安基的童年生活充满了乐趣。他经常跟着父亲去科学院的博物馆看各种标本，跟随父亲去森林打猎，在夏天的时候跟着家人到郊外或海边度假。父亲教给他如何辨识动物的足印，如何在森林里利用环境来生存，如何根据飞行的踪迹来识别鸟类。比安基从小就喜欢了解这些知识。

比安基一生的大部分时间都是在森林中度过的。年轻时，他曾经在乌拉尔和阿尔泰山区一带旅行，带着猎枪、望远镜、笔记本，走过一座座森林和山谷，沿途记录下他看到的飞禽走兽、植物丛林、风俗人情等。到了二十七岁时，他已经积累了一大堆种类繁多的资料，为他以后从事科普故事的写作准备了大量素材。他从事创作三十多年，写过大量科普作品，深受孩子们的喜爱，成为介绍大自然及森林居民的别具一格的百科全书。

本书收录了《山雀的日历》《森林公民》《好狗莱依》和《母雁回乡记》四个故事。

《山雀的日历》和《森林公民》，让我们了解到大自然的变化万千、循环往复和森林中的小动物们自由、快乐的生活；《好狗莱依》，让我们感受到狗的的确确是人类最忠诚、最值得信赖的朋友；《母雁回乡记》，让我们为母雁历经艰难险阻，最终找到雁群的故事感动、落泪。下面就让我们来仔细倾听这些自然之子为我们讲述的动人故事吧！

目录



山雀的日历·····	1
森林公民·····	41
好狗莱依·····	65
母雁回乡记·····	87

山雀的日历



一月

金卡是一只年幼的小山雀。它自己没有家，整天从一个地方飞到另一个地方，有时在栅栏上蹦蹦跳跳，有时在树上唱歌，有时又跑到房顶上去淘气。

金卡很聪明。每当夜幕降临，它就会寻找空树洞，或者是屋檐底下的小孔，躲进里面，合上小翅膀，在那里度过漫长的黑夜。

有一回，天冷极了，幸运的金卡发现了一处麻雀的空巢。巢就安放在窗棂上面，里面竟然有一整条绒毛做成的垫子。于是，瑟缩着身体的小金卡一头钻了进去，钻进了这温暖而舒适的小窝。这一夜，小金卡在离家后第一次睡熟了，睡得那么安静，那么香甜。

后来的一个晚上，金卡被一阵喧闹声吓醒了。它睁开圆圆的小眼睛，发现每一个窗子都亮起了灯。屋子里很喧闹，小金卡害怕了，它急忙从窝里蹦出来，用爪子钩到窗沿上，向屋里望去。

奇怪！房间里的吊灯下面，竟长出了一棵大枫树。它可真大啊！枝



丫上挂满了各式各样精致的小礼物，四周还燃着篝火，堆放着那么多玩具。一群人围着大**枞树**跳啊，叫啊的。

金卡从来没见过这样的事啊！人们怎么能这样过夜呢，它去年夏天才出生，在这个世界上，有太多的事它知道了。

直到后半夜，金卡才睡着。因为这个时候，人们都已经回家了，灯也关了，终于安静了。

早晨，麻雀们欢快的叫嚷声弄醒了金卡。它从巢里飞出来，问：“老麻雀，你们在喊什么啊？人们已经吵了一整夜了，不让别人睡觉，到底发生了什么事啊？”

“怎么？”老麻雀显得很吃惊，“你难道不知道，今天不是一般的日子，今天是新年啊！所有人都很高兴——人们，还有我们。”

“这个新——年是怎么回事？”小山雀还是摸不着头脑。

“哈，你真是个黄毛小子！”老麻雀唧唧喳喳地笑着说，“新年可是一年里最大的节日！今天太阳又开始直射我们这里，日历又开始了一个新的轮回。今天就是一年一度的元旦。”

“‘元旦’是什么？‘日历’又是什么东西？”

“天哪，你可真无知啊！”老麻雀撇了撇嘴，“日历就是太阳在这一年中运行的日程表。一年由很多个月份组成，一月是一年最开始的一个月份，就是一年的鼻尖儿。一月后面跟着十一个月，可以把它们想象成人的十根指头，也就是二月、三月、四月、五月、六月、七月、八月、九月、十月、十一月，十二月是最后一个月份，就是一年的尾巴，记住了吗？”

“没……没有，”金卡难为情地说，“怎么这么多数字，我怎么能一下子全记住啊？‘鼻尖儿’‘十根指头’还有‘尾巴’，这几个词我知道了，可月份的名字太难记了。”

老麻雀无可奈何地摇了摇头，对金卡说：“这样吧，你去果园、田地和森林去转转，看看别的地方都是什么样，如果你听说一个月要结束了，你就回来找我吧！我就跟你讲每个月份的名称，那样的话，你就能依次把所有的月份名称都记住啦。我会在这儿等你，我就住在对面的房檐下。”

“那可太感谢啦！”金卡高兴极了，“我一定会每个月都来找你的，我们到那个时候再会吧！”

就这样，金卡飞走了。一晃三十天过去了，到了第

枞树

又名冷杉，是松科的1属，有50余种。常绿乔木，树干端直，枝条轮生。分布于欧洲、亚洲、北美洲、中美洲及非洲最北部的亚高山至高山地带。冷杉属植物发生于晚白垩世，至第三纪中新世及第四纪，种类增多，分布区扩大，经冰期与间冰期保留下来，繁衍至今。冷杉具有较强的耐阴性，适应温凉和寒冷的气候，土壤以山地棕壤、暗棕土壤为主。

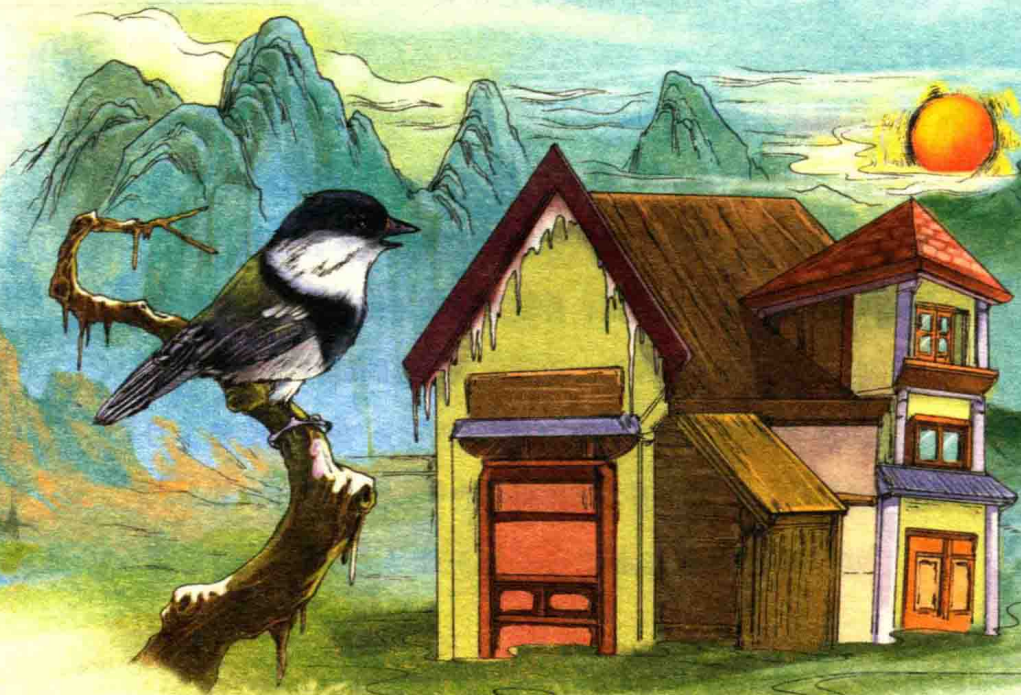
三十一天，金卡飞回来了，它高兴地向老麻雀讲述了自己所看到的一切。

老麻雀对金卡说：“喏，那你就记住吧，这就是一月，是一年中开头的月份，也就是孩子们最喜欢过的新年的开始。从这一天起，太阳公公一天比一天起得早，也一天比一天睡得晚。白天越来越长，可天气也越来越冷，天空中会经常笼罩着乌云。但太阳一露头，你这小山雀呀，一定就会开心地放声歌唱：‘金，金，啾！金，金，啾！’”

二 月

太阳公公出来了，笑容是那样的灿烂。温暖的阳光照耀在大地上，悬挂在屋顶的小冰柱，开始滴答滴答地往下滴水了。

看起来，春天已经来啦！金卡好开心呀，它欢快地唱了起来：“金，金，啾！金，金，啾！快把棉衣换！”



“小家伙，你唱得太早了，”老麻雀说，“天气还没有真正变暖呢，我们还要遭不少罪。”

“不会的！我现在就去森林，看看那儿有什么好玩的事儿没有。”金卡说着就匆匆忙忙飞走了。

它很喜欢森林里美丽的景色。树枝上还有白雪，云杉宽阔的枝头上还压着小雪块，森林是那么的美丽！

金卡一使劲，就跳到了树枝上。雪扑簌簌地掉下来，在阳光下，显得亮晶晶的，五光十色，闪闪发亮。

金卡在树枝上欢快地蹦蹦跳跳，树枝上的积雪纷纷震到地上。它仔仔细细地查看每一片树皮和所有的树缝。它的眼睛真是厉害啊，就连藏在树皮下的昆虫都发现了，它把尖尖的嘴巴伸进树缝，用力将窟窿弄大一些，一下子就把那虫子叼了出来。

原来很多小昆虫都是躲在树皮过冬的，金卡就靠吃这些小昆虫填饱肚子。它边吃还得边留意周围的一切。

突然，它注意到有只**林鼠**从雪地下面跳了出来，一身的毛凌乱乱，身子瑟瑟发抖。

金卡问：“怎么了？”

“哎呀，差点没吓死我！”林鼠气喘吁吁地回答说，“刚才我正在被雪堆覆盖的乱树枝里跑着，突然，一不小心，掉到了一个好深的大坑里，那竟然是个狗熊的窝！母狗熊还躺在里面呢，身边还有两只刚出生的小熊，毛茸茸的。多亏了它们睡得沉，没发现我。”

森林里，金卡接着往前飞。它又遇到一只**啄木鸟**，这只啄木鸟还戴了一顶红帽子。很快，它就和啄木鸟交上了朋友。

林鼠是生活在森林里的小动物吗？

属于啮齿目，鼠科。约有20余种，产在北美南部的尼加拉瓜和危地马拉。体长15~23厘米。它们用附近的任何现成材料在地面上筑窝，一般都是用树枝或是一块块的仙人掌；有时是靠着岩石或在树根处做窝。它们在觅食时拾筑窝材料，如果发现更好的材料就把正拿着的材料丢弃。窝的直径有两米。林鼠还有一个奇特的习性，就是收集并在窝中藏各种怪诞的物品。它们喜欢明亮发光的物品，时常到人类的住地去捡小块银器或其他发亮的物件储存在窝里。

啄木鸟菱形的嘴巴坚固有力。它用嘴巴凿开树干，掏

出肥肥的虫子友好地分给了小金卡，它俩吃完后就飞走了。

金卡紧紧跟在啄木鸟身后飞着，边飞还边开心地在森林里唱着：“一天比一天光明，光明；心情越来越高兴，高兴。”这银铃般的歌声在森林上空飘荡着。

这时，树林中忽然响起了猛烈的呼呼声，寒风刮得枝叶嗡嗡作响，四周一片乌黑，像晚上一样。谁也不知道这风是从哪儿刮来的，它摇曳着树木，云杉树梢头上覆盖的雪层都被吹了下来。雪在空中肆意地漫天飞舞。暴风雪开始了，金卡停止了歌唱。

肆虐的风雪拼命地吹，小金卡的羽毛被吹得直往上竖。它冻得直哆嗦，赶紧把身子缩成一团。好在啄木鸟热情待客，把金卡请到自己的窝里去，要不然小金卡肯定会被冻僵。

狂风暴雪整整折腾了一夜。第二天，风停了，金卡把小

脑袋从树洞里伸出来了，眼前的森林变得都快认不出来了：所有的树木，所有的枝枝杈杈都被厚厚的积雪蒙住了！一群饥饿的狼穿过树木间，松软的积雪没过了它们的肚皮，树下横七竖八地躺着黑不溜秋树枝，显然，那是被风撕断的。

金卡感觉肚子有点饿了，想找虫子吃。它飞出来落在了树枝上，想从树皮下面找点虫子填饱肚皮。

忽然一只小兽从树皮下钻出来，身子雪白雪白的，竖着两只带着黑点的耳朵。它跳出来蹲在那儿，一动不动，一双睁得大大的眼睛瞪着金卡。

金卡被吓坏了，翅膀都耷拉了下来。

“你是谁啊？”它尖叫着。

为什么说啄木鸟是森林医生？

啄木鸟觅食天牛、吉丁虫、透翅蛾、蠹虫等有害虫，每天能吃掉大约1500条虫。由于啄木鸟食量大且活动范围广，在13.3公顷的森林中，若有一对啄木鸟栖息，一个冬天就可啄食吉丁虫90%以上，啄食天牛80%以上，所以人们又称啄木鸟为“森林医生”。

“我是雪兔，就是兔子，你又是谁呢？”

“哎呀，原来是兔子啊！”金卡一听高兴了，“那我就不害怕了，我是只小山雀。”

虽然，这是金卡第一次见到兔子，可它听说过兔子是不会伤害鸟类的，而且**兔子**本身就很胆怯，什么都害怕。

金卡问道：“难道你就住在这儿？”

“没错啊，我就在这儿住。”

“可是，这儿现在已经完全被覆盖在冰雪下面了呀！”

“当然了，刚才有只狼从我旁边经过都没发现我。因为昨夜的暴风雪把我以前留下的脚印都吹没了，我被埋在积雪下面，它们谁都没发现呢，真是太好了！”

于是，金卡和小兔子成了一对好朋友。

打那之后，小金卡整整在森林里待满了一个月。它遇到了各种各样的天气，有时候会碰到雪天，有时候冷风直吹，有时候太阳也出来凑凑热闹，可即使是晴朗的天气，也还是一点儿都不暖和。

金卡飞去找老麻雀，向它讲述了自己所看到的一切。老麻雀告诉它说：“暴风雪还没完，冷风仍然会刮个不停。二月里的狼饿得又凶狠又毒辣，而母熊会躲进巢中生小熊，阳光照耀的时间会延长一点，可温度还是非常低。你不妨现在就去大地上看看吧。”

三 月

于是，金卡往田野里飞去了。

山雀无论在什么地方都能生活，只要有小灌木，它就可以吃饱。金卡来到田野上的灌木丛里，发现那里有一种灰色

兔子发出的各种叫声所代表的含义？

兔子奇特的叫声分别代表着不同的含义：咕咕叫代表兔子不高兴；喷气声代表兔子觉得某些东西或某些行动令它感到受到了威胁；尖叫声则和人类一样，通常是代表害怕或者痛楚；呜呜叫则代表满足；嘶嘶叫是代表一种反击的警告。



的**鹧鸪**，它

们长得很漂亮，胸脯

带有一块咖啡色的马蹄形斑点。

它们群居在那里，靠吃从雪底下掘出来的谷粒为生。

“可是，你们在哪儿睡觉啊？”金卡好奇地问。

“你就按我们的方法睡吧。”鹧鸪说，“你瞧！”

所有的鹧鸪都张开翅膀，飞了起来，四散飞去，飞着飞着突然扑通一声钻进雪堆里！

雪非常疏松，被翅膀卷起来的雪落下的时候，正好把鹧鸪给盖在了下面，从上面看，谁也不知道它们藏在了哪儿。就这样，它们安稳地睡在又厚又软的雪花被子底下，感觉既暖和又舒服。

“这不行。”金卡心中暗想，“山雀可没法这样睡觉，我还是得去找个更适合自己的地方。”

在灌木丛中，金卡发现了一个不知被谁丢在那儿的柳条

筐，它一下子跳进了里面，就慢慢进入了梦乡。

幸好它选择在柳条筐里睡觉了。

因为那天白天天气很晴朗，表面的积雪已经被晒得有些消融，变得松软了，可当天夜里寒流却突然袭来。第二天早晨，金卡醒来一看：鹌鹑都哪儿去了？哪儿也看不见它们。鹌鹑们晚上钻进雪里的地方，现在变成了一层亮晶晶的冰壳。

金卡明白了，鹌鹑们遇到了灾难！它们像被关在牢房里似的，困在冰壳下面，逃不出来了！它们全体——一个都不剩，全都得在那里送命！怎么办呢？

要知道，山雀是一种有斗志的鸟。金卡飞到冰壳上，用它那坚硬的尖嘴凿起冰来。很快，它就凿出了一个小小的冰

鹌鹑

鹌鹑是雉科中体形较小的一种。成体体重为66~118克，体长148~182毫米，尾长约46毫米。野生鹌鹑尾短翅长而尖，上体有黑色和棕色斑相间杂，具有浅黄色羽干纹，下体灰白色，颊和喉部赤褐色，嘴沿灰色。雌鸟与雄鸟颜色相似，分布于欧亚大陆及非洲北部等地。



窟窿，把鹌鹑们一个一个从“冰牢”里救了出来。鹌鹑们当然对金卡千恩万谢，赞不绝口！

为了表达谢意，鹌鹑们把许多谷粒和种子送给金卡。

“干脆你就和我们共同生活吧，别走啦！”

于是，金卡就在那里住了下来。

阳光一天比一天明媚，天气也越来越温暖。田野上覆盖的积雪逐渐消融，不久，就只剩下很少的一点儿雪，鹌鹑们失去雪被，集体搬进了灌木丛，睡在金卡的柳条筐旁边。

后来，田野里的小丘、泥土都裸露了出来。大家看了，别提多快活了！

过了不到三天，不知从哪儿搬来了好多身子黑漆漆的白嘴鸦。

“你们好呀！欢迎欢迎！”

白嘴鸦们身上紧实的羽毛闪闪发光，神气十足地走来走去，它们不时地用嘴巴翻开地面，寻找虫子和幼虫吃。

不久，云雀和椋鸟也跟在白嘴鸦身后飞来了，它们的歌声响亮而流畅。金卡心里乐开了花，唱得上气不接下气：

“金，金，娜！金，金，娜！春来了！春来了！春来了！”

金卡欢快地唱着这支歌，飞着去找老麻雀。老麻雀对它说：“没错，这就是三月，白嘴鸦飞来了，说明春天真的开始了。在田野里就能发现春天确实来了。春天从田野里开始，现在你飞到河边上去看看吧。”

四 月

于是，金卡就飞向河边去了。

金卡飞过了田野，飞过了草地，听见所有的小溪流都在

歌唱。小溪流一边唱着歌，一边尽情流淌，欢快地往大河奔去。

金卡飞呀飞，一直飞到了河边，这个时候河流的样子真吓人啊：河面上的浮冰发出蓝盈盈的光，向河里奔流的小溪流越来越多，河水已经漫到了河岸上来了。

一条条小溪顺着山谷在雪下静悄悄地流着，流到河岸就哗地跳进河里，躲在浮冰下面了。

一只小鸟儿飞来，它身子纤细、羽毛黑白相间，沿着岸边跑来跑去，小长尾巴一摇一摇，叽叽地叫：

“噤，丽克！噤，丽克！”

“你叫唤什么呀？”金卡好奇地问，“为什么摇尾巴？”

纤细的小鸟儿回答说：“难道你不知道我叫什么？我的名字叫作破冰鸟。你瞧，我摇晃着尾巴，往冰上啪地使劲一

